近未來:美術館實踐再進化 | 高雄市立美術館 30 週年國際論壇 Next 30: Furthering Practices in Art Museums | KMFA 30th International Forum 議程 Agenda

日期 Dates | 9.27-9.28, 2024

地點 Venue | 高雄市立美術館演講廳 Auditorium, Kaohsiung Museum of Fine Arts

		9.27 Fri.
09:30-10:00	報到 Registration	
10:00-10:15		始業式 Opening Remarks
		議題 I: 科技與藝術展示交會的未來
	Session I: Fu	iture Intersections between Science, Culture, and Art
10:15-10:20	主持人引言	曾鈺涓/國立清華大學科技藝術研究所專任教授
	Moderator's	TSENG Yu-Chuang / Professor, Graduate Institute of Art and Technology, National
	Introduction	Tsing Hua University
10:20-11:00	專文發表	在沉浸與批判距離之間:藝術與科技的社會政治糾葛
	Presentation	Between immersion and critical distance. On the socio-political entanglement
		of art and technology
		伊娜·內德邁爾/德國歌德大學基爾希博物館(MGGU)館長
		Ina NEDDERMEYER / Director of Museum Giersch of Goethe University
		(MGGU), Germany
11:00-11:40	專文發表	ICC 於疫情時代的展覽與福祉實踐
	Presentation	ICC Exhibition practice during COVID-19 epidemic and the relationship
		between media art and well-being
		畠中実/日本 NTT 互動藝術中心(ICC)總策展人
		HATANAKA Minoru / Chief Curator, NTT InterCommunication Center (ICC),
		Japan
11:40-12:10	綜合討論	曾鈺涓/國立清華大學科技藝術研究所專任教授
	Panel Discussion	伊娜・內德邁爾/德國基爾希博物館總監
		畠中実/NTT 日本互動藝術中心(ICC)總策展人
		TSENG Yu-Chuang / Professor, Graduate Institute of Art and Technology, NTHU
		Ina NEDDERMEYER / Director of Museum Giersch of Goethe University
		(MGGU), Germany
		HATANAKA Minoru / Chief Curator, NTT InterCommunication Center (ICC),
		Japan
12:10-14:00		午休 Lunch Break
	議題II	:相遇在雲端:美術館、博物館的數位溝通力
Ses	ssion II: Cloud Encou	nters: Digital Communication for Fine Arts and Other Museums
14:00-14:05	主持人引言	張白苓/世新大學數位多媒體設計學系副教授
	Moderator's	CHANG Pai-Ling / Associate Professor, Department of Digital Multimedia Arts,
	Introduction	Shih Hsin University
14:05-14:45	專文發表	江戶東京博物館官方 APP「HYPER 江戶博」的開發

	Presentation	Developing Edo-Tokyo Museum's Official App Hyper Edohaku
		春木晶子/日本江戸東京博物館策展人
		HARUKI Shoko / Curator, Edo-Tokyo Museum, Japan
14:45-15:25	專文發表	虚實對話:數位展演的文化技術論
	Presentation	Virtual Dialogues: Cultural Technology and Theory in Digital Exhibitions
		施登騰/中國科技大學視覺傳達設計系副教授
		SHIH Deng-Teng / Associate Professor, Department of Visual Communication
		Design, China University of Technology
15:25-16:00	綜合討論	張白苓/世新大學數位多媒體設計學系副教授
	Panel Discussion	春木晶子/日本江戸東京博物館策展人
		施登騰/中國科技大學視覺傳達設計系副教授
		CHANG Pai-Ling / Associate Professor, Department of Digital Multimedia Arts,
		Shih Hsin University
		HARUKI Shoko / Curator, Edo-Tokyo Museum, Japan
		SHIH Deng-Teng / Associate Professor, Department of Visual Communication
		Design, China University of Technology
16:00-16:30	茶叙 Tea Break	
16:30-17:00	本日綜合座談及問答	今日議程各主持人及發表人
	Comprehensive	Today's Agenda: Moderators and Presenters
	Discussion and Q&A	

9.28 Sat.				
報到 Registration				
議題 III:給下一個世代:如何打造好玩好學的美術館(上午場)				
Session III: Creating Fun, Educational Fine Arts Museums for the Next Generation (Morning Session)				
主持人引言	吳岱融/國立臺北藝術大學藝術與人文教育研究所副教授兼所長			
Moderator's	WU Dai-Rong / Associate Professor, Chairperson of Graduate Institute of Arts and			
Introduction	Humanities Education, Taipei National University of the Arts			
專文發表	V&A 兒童博物館:與孩子共創一個兒童專屬的嶄新博物館			
Presentation	Young V&A: making a new museum for and with children			
	艾力克斯・紐森/英國 V&A 兒童博物館總策展人			
	Alex NEWSON / Chief Curator of Young V&A, UK			
專文發表	打造一座讓人們自由自在的博物館:藝術、博物館與下個世代			
Presentation	Build the house they rock in: art, museums and the next generation			
	瑞秋・諾埃爾/泰德英國館及泰德現代美術館學習計畫與合作關係部主任			
	Rachel NOEL / Head of Learning Programmes and Partnerships at Tate Britain and			
	Tate Modern, UK			
專文發表	打造親近藝術的場域-高雄兒童美術館的初衷與未來			
Presentation	Creating a Space Close to Art: The Founding Vision and Future of the			
	Kaohsiung Children's Museum of Art			
	洪金禪/高雄市立美術館教育暨公共服務部代理主任			
	pon III: Creating Fun, Edu 主持人引言 Moderator's Introduction 專文發表 Presentation 專文發表 Presentation			

	HUNG Ching-Chan / Acting Head of Department of Education and Public Services,				
	Kaohsiung Museum of Fine Arts				
綜合討論	吳岱融/國立臺北藝術大學藝術與人文教育研究所副教授兼所長				
	艾力克斯・紐森/英國 V&A 兒童博物館總策展人				
	瑞秋・諾埃爾/泰德英國館及泰德現代美術館學習計畫與合作關係部主任				
	林羿妏/高雄市立美術館代理館長				
	洪金禪/高雄市立美術館教育暨公共服務部代理主任				
	WU Dai-Rong / Associate Professor, Chairperson of Graduate Institute of Arts and				
	Humanities Education, Taipei National University of the Arts				
	Alex NEWSON / Chief Curator of Young V&A, UK				
	Rachel NOEL / Head of Learning Programmes and Partnerships at Tate Britain and				
	Tate Modern, UK				
	LIN Yi-Wen / Acting Director, Kaohsiung Museum of Fine Arts				
	HUNG Ching-Chan / Acting Head of Department of Education and Public Services,				
	Kaohsiung Museum of Fine Arts				
	午休 Lunch Break				
蓋題 III:	給下一個世代:如何打造好玩好學的美術館(下午場)				
	劉婉珍/國立臺南藝術大學博物館學與古物維護研究所專任教授				
	LIU Wan-Chen / Graduate Institute of Conservation of Cultural Relics and				
	Museology, Tainan National University of the Arts				
	創造影響力:讓美術館觀眾有意義參與的策略				
	Creating Impact: Strategies for Meaningful Audience Engagement in Art				
	Museums				
	Suenne Megan TAN/新加坡國家美術館博物館規劃與觀眾參與資深總監				
	Suenne Megan TAN / Senior Director of Museum Planning and Audience				
	Engagement, National Gallery Singapore				
	藝術作為動詞-新型態兒童美術館:演變與教學法				
Presentation	Art as a Verb - The New Children's Museum: Its Evolution and the Pedagogy				
	変特・皮康/視覺藝術家暨美國新兒童博物館展覽經理				
	Matt PICON / Visual Artist and Exhibition Manager at The New Children's				
	Museum, USA				
事文發表	永遠在未完成狀態,隨著孩子們的遊玩改變形態的遊具們				
Presentation	Forever Incomplete—Play Structures that Change with Play				
	小栗里奈/日本 Play! Park 策展人				
	OGURI Rina / Curator of PLAY! Park, Tokyo, Japan				
綜合討論	劉婉珍/國立臺南藝術大學博物館學與古物維護研究所專任教授				
Panel Discussion	Suenne Megan TAN/新加坡國家美術館博物館規劃與觀眾參與資深總監				
Panel Discussion	Suenne Megan TAN/新加坡國家美術館博物館規劃與觀眾參與資深總監 麥特·皮康/視覺藝術家暨美國新兒童博物館展覽經理				
Panel Discussion	Suenne Megan TAN/新加坡國家美術館博物館規劃與觀眾參與資深總監 麥特·皮康/視覺藝術家暨美國新兒童博物館展覽經理 小票里奈/日本 Play! Park 策展人				
	主持人引言 Moderator's introduction 專文發表 Presentation 專文發表 Presentation				

		Museology, Tainan National University of the Arts
		Suenne Megan TAN / Senior Director of Museum Planning and Audience
		Engagement, National Gallery Singapore
		Matt PICON / Visual Artist and Exhibition Manager at The New Children's
		Museum, USA
		OGURI Rina / Curator of PLAY! Park, Tokyo, Japan
16:25-16:40	茶紋 Tea Break	
16:40-17:00	本日綜合座談及問答	今日議程各主持人及發表人
	Comprehensive	Today's Agenda: Moderators and Presenters
	Discussion and Q&A	
17:00-17:10		閉幕式 Closing Ceremony